

# EASY WASH STICK™

## INSTRUCTIONS

### Washing Instructions

Mix cleaning solution (not included) in bucket per manufacturer's directions. Bucket needs to be large enough to submerge entire wash brush.

**Note:** Spray surface to be cleaned with water to remove excess dirt and debris.

Submerge entire brush into cleaning solution. Pull back inner handle to draw solution into clear tube.

Slowly push in handle to feed cleaning solution to the brush as needed. When brush is in down position it will self feed. Refill when empty.

### Cleaning

Fill bucket with clean water and flush by moving inner handle back and forth several times. Make sure brush is thoroughly cleaned. If needed, rinse with garden hose. Brush should be free of dirt and debris to prevent scratching surface.

**Note:** Do not store in areas reaching high temperatures or in direct sunlight. If inner handle becomes difficult to pull back, lubricate o-rings by removing brush and placing a few drops of liquid dish soap into opening. Pull handle back and forth several times to distribute.

**Not for use with harsh cleaning chemicals or solvents. Do not use with flammable materials.**

## INSTRUCTIONS

### Instructions de lavage

Mélangez la solution nettoyante (non fournie) dans le récipient selon les instructions du fabricant. Le récipient utilisé doit être suffisamment grand pour pouvoir submerger entièrement la brosse.

**Note:** Spray surface to be cleaned with water to remove excess dirt and debris. Plongez entièrement la brosse dans la solution nettoyante. Tirez le manche intérieur vers l'arrière pour remplir le tube transparent de solution nettoyante.

Poussez le manche vers l'avant pour imbibber la brosse de solution nettoyante selon la quantité désirée. La solution nettoyante s'écoule automatiquement par la brosse lorsque celle-ci est orientée vers le bas. Remplissez à nouveau le manche lorsque celui-ci est vide.

### Nettoyage

Remplissez le récipient d'eau propre et purgez le manche intérieur en le tirant vers l'arrière puis en le poussant vers l'avant plusieurs fois. Assurez-vous que le manche est complètement nettoyé. Si cela s'avère nécessaire, rincez à l'aide d'un boyau d'arrosage. La brosse doit être exempte de saleté et de débris pour éviter les rayures sur la surface à nettoyer.

**Remarque :** Ne rangez pas dans un espace atteignant des températures élevées ou en contact direct avec le soleil. Si le manche intérieur devient difficile à tirer vers l'arrière, lubrifiez les joints toriques. Pour cela, enlevez la brosse et déposez quelques gouttes de détergent à vaisselle liquide dans l'ouverture. Tirez puis poussez le manche plusieurs fois pour lubrifier.

**N'utilisez pas des produits chimiques agressifs ni de solvants puissants. N'utilisez pas avec des matières inflammables.**

## INSTRUCCIONES

### Instrucciones de lavado

Mezcle la solución de limpieza (no incluida) en un balde de acuerdo a las instrucciones del fabricante. El balde debe ser lo suficientemente grande para poder sumergir todo el cepillo.

**Nota:** Pulverice con agua la superficie por limpiar para eliminar la suciedad y los desechos excedentes.

Sumerja completamente el cepillo en la solución de limpieza. Retire la manija interior para absorber la solución hacia el tubo vacío.

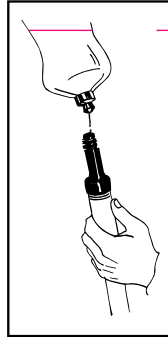
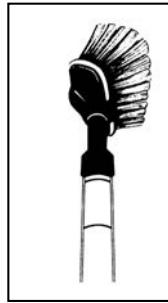
Empuje la manija lentamente para suministrar la solución de limpieza en el cepillo según sea necesario. Cuando el cepillo se encuentre en posición horizontal recibirá la solución automáticamente. Rellene cuando esté vacío.

### Limpieza

Llene el balde con agua limpia y enjuáguelo moviendo la manija interior hacia atrás y hacia adelante varias veces. Asegúrese de que el cepillo esté completamente limpio. De ser necesario, enjuáguelo con una manguera de jardín. El cepillo no debe tener suciedad ni desechos para evitar que se rayen las superficies.

**Nota:** No almacene en áreas que alcancen altas temperaturas o que reciban luz solar directa. Si resulta difícil retirar la manija interior, lubrique las juntas tóricas. Para ello, saque el cepillo y coloque algunas gotas de detergente en el orificio. Jale la manija hacia atrás y hacia adelante varias veces para que se distribuya el detergente.

**No utilice con solventes ni con químicos de limpieza abrasivos. No utilice con materiales inflamables.**



Taped or Glued Area

Taped or Glued Area

## Two Year Limited Warranty

AutoRight® warrants this product for two years following date of purchase against any defects in material or workmanship. Any product believed defective within the warranty period should be returned postage-paid with proof of purchase to AutoRight, 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449-4324, 763-780-5115, Attention: Service Department.

AutoRight will repair or replace defective product at no charge, and return postage-paid to you. Your name, address, and a description of problem should be included in the box. This warranty does not cover accessories or damage resulting from improper use, negligence, accidents or normal wear and tear.

ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE IS LIMITED TO TWO YEAR FOLLOWING DATE OF PURCHASE. RESPONSIBILITY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT FOR DEFECTS IN MATERIAL OR WORKMANSHIP. AUTORIGHT SHALL NOT IN ANY EVENT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND, WHETHER FOR BREACH OF THE WARRANTY OR ANY OTHER REASON.

Some states do not allow a limitation on how long implied warranties last or the exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitation and exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

If you cannot obtain parts and accessories at your local retail dealer, then call or write: AutoRight, 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, Minnesota 55449-4324, Phone 763-780-5115 or 1-800-264-5442, 8:00 a.m. to 5:00 p.m. CST.

## Garantie limitée de deux ans

AutoRight garantit ce produit contre tout défaut de matériaux ou de fabrication pour une période de deux ans à compter de la date d'achat. Tout produit estimé défectueux pendant la période de garantie doit être retourné, ainsi que la preuve d'achat, à AutoRight, 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449-4324, 763-780-5115, à l'attention du Service après-vente. Les frais de port sont à votre charge.

AutoRight remplacera ou réparera le produit défectueux sans frais et prendra à sa charge les frais de retour par courrier. Le colis doit contenir vos nom et adresse ainsi qu'une description du problème. La présente garantie ne couvre en aucun cas les accessoires fournis ou les dommages résultant d'une utilisation inadéquate, de négligence, d'accidents ou d'une détérioration ou usure normales.

TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE VENTE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER SERA LIMITÉE À UNE DURÉE DE DEUX ANS SUIVANT LA DATE D'ACHAT. LA GARANTIE SE LIMITE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT DES DÉFAUTS DE MATÉRIEL OU DE FABRICATION. AUTORIGHT NE PEUT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS OU ACCESSOIRES, QUELLE QUE SOIT LEUR NATURE, QU'ILS RÉSULTENT D'UN MANQUEMENT À UNE CONDITION DE LA GARANTIE OU DE TOUTE AUTRE CAUSE.

Certains États n'autorisent pas la limitation de durée des garanties tacites, ou l'exclusion ou la limitation de dommages accessoires ou indirects. Par conséquent, les exclusions et limites susmentionnées peuvent ne pas s'appliquer à votre cas.

La présente garantie vous fournit des droits légaux spécifiques. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits, lesquels peuvent varier d'un État à l'autre.

Si votre vendeur local n'est pas en mesure de vous fournir certaines pièces ou certains accessoires, adressez-vous à : AutoRight, 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, Minnesota 55449-4324, Tél. : 763-780-5115 ou 1-800-264-5442, de 8h à 17h HNC.

## Garantía limitada de dos años

La garantía de AutoRight cubre este producto durante dos años posteriores a la fecha de compra contra defectos en los materiales y en la mano de obra. Cualquier producto en el que se encuentren defectos dentro del período de garantía debe devolverse a AutoRight con franqueo pagado y con comprobante de compra a la dirección 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449-4324, 763-780-5115, Attention: Service Department.

AutoRight reparará o sustituirá el producto defectuoso sin cargo y se lo devolverá con franqueo pagado. En la caja, debe incluir su nombre, su dirección y una descripción del problema. Esta garantía no cubre los accesorios, los daños ocasionados por uso incorrecto, negligencia o accidentes ni el desgaste natural del producto.

CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR SE LIMITA A DOS AÑOS POSTERIORES A LA FECHA DE COMPRA. LA RESPONSABILIDAD SE LIMITA A LA REPARACIÓN O A LA SUSTITUCIÓN POR DEFECTOS EN LOS MATERIALES O EN LA MANO DE OBRA. EN NINGÚN CASO, AUTORIGHT SERÁ RESPONSABLE DE LOS DAÑOS INCIDENTALES O DERIVADOS DE NINGÚN TIPO, YA SEAN POR INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O CUALQUIER OTRO MOTIVO.

En algunos estados, no se permite la limitación de la duración de las garantías implícitas o la exclusión de daños incidentales o derivados; por lo tanto, es posible que la limitación y la exclusión anteriores no se apliquen a su caso.

Esta garantía le proporciona derechos legales y usted también puede tener otros derechos que varían según el estado.

Si no puede obtener piezas o accesorios en su distribuidor local, puede escribir a: AutoRight, 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, Minnesota 55449-4324; o llamar al teléfono 763-780-5115 o al 1-800-264-5442, de 8:00 a.m. a 5:00 p.m., hora estándar del centro (CST).